OCTOBER 31, 2024 TOKYO, JAPAN

## 2024 ANNUAL CONFERENCE



FORGING OUR FUTURE TOGETHER:

The New Era of U.S.-Japan Relations

未来を共に築く: 新しい時代の日米関係



# WELCOME LETTER FROM USJC PRESIDENT & CEO

n behalf of the U.S.-Japan Council and the U.S.-Japan Council (Japan), I am thrilled to welcome you to Tokyo for our 2024 Annual Conference!

This fall marks a pivotal moment, as both Japan and the United States undergo leadership changes, ushering in a new era for our relationship. The challenges ahead are undeniable, but so too are the exciting opportunities for deeper collaboration

between our two nations. Together, we will tackle these issues to create a more secure, sustainable and inclusive future.

Yet, the enduring ties between the United States and Japan are about much more than policies and politics. They come to life through the connections between people—people like you. Whether you're here as a business executive, government official or representing any other sector as an emerging or current leader in our vibrant network, it's your commitment to our global partnership that strengthens our shared future. Your presence is a powerful testament to the lasting bond between our countries and offers countless opportunities to forge new relationships that will shape the future of U.S.-Japan relations.

As President & CEO of the Council, I am continually inspired by the passion and energy of USJC's vibrant and diverse network. Thank you for being here, and I look forward to learning, sharing, and building connections together today - and the exciting months and years ahead.

With warm regards, Audrey Yamamoto



米日カウンシルおよび米日カウンシルージャパンを代表して、東京で開催する2024年度年次総会への皆様のご参加を、心より歓迎いたします。

今秋は日米両国がリーダーシップの交代を迎えるという重要な転換点にあり、新たな二国間関係の時代が始まります。眼前には避けられない課題が待ち受けていますが、それと同時に、両国のより一層の協力の機会も広がっています。共にこれらの課題に取り組み、明るい未来を創造していきましょう。

しかし、米国と日本の絆は、政策や政治だけに 留まらず、何よりも皆様のような一人ひとりの人

と人との繋がりによって実現されます。年次総会への参加目的が、ビジネスの機会の探求であれ、学術的交流や文化的なルーツの探求であれ、あなたのコミットメントは私たちの未来を共創することに繋がります。この総会への皆様のご参加こそが、両国の持続的な絆の力強い証です。

カウンシルの会長兼CEOとして、多様で活気に満ちた米日カウンシル(以下、USJC)に関連する皆様の情熱とエネルギーに触れ、日々刺激を受けています。皆様のご参加に心から感謝申し上げるとともに、今日この場を共有できること、そして今後も一緒に学び、繋がりを深めていけることを楽しみにしています。

心を込めて、 オードリー・山本



## WELCOME LETTER FROM USJC BOARD CHAIRS

Welcome to the 2024

**U.S.-Japan Council Annual Conference** 

"Forging Our Future Together: The New Era of U.S.-Japan Relations."

This year, we are celebrating the 15th anniversary of the Council. We were founded as a member organization with a mission to bring together and engage Japanese American leaders to act as a catalyst to strengthen U.S.-Japan relations. Fifteen years later, we have grown and evolved into a premier organization at the forefront of U.S.-Japan relations, upheld by an inclusive and diverse network that reaches across backgrounds, sectors and generations, so did the USJC membership currently embrace not just Japanese Americans but also diverse races with the same dedication to U.S.-Japan relations.

Serving as USJC's board leaders is a privilege keenly felt at this conference, where we see our mission of promoting people-to-people connections for a better bilateral relationship in action.

Thank you to all who worked tirelessly to make this conference possible, including our Host Com-

mittee, Board Members, USJC leaders and staff. We are also ever-grateful to our generous sponsors whose contributions continue to make our work possible.

Finally, we would like to thank you for your participation at this year's conference. We hope that you will join us in gaining valuable connections, new perspectives and inspiration to forge our future - together.

2024年米日カウンシル年次総会

## 「未来を共に築く: 新しい時代の日米関係」へようこそ。

今年、私たちはカウンシルの設立15周年を迎えました。カウンシルは、日米の関係強化を促進することを目指して、日系アメリカ人のリーダーを結集し、共にその使命に取り組むメンバー組織として設立されました。15年を経て、背景、セクター、世代を超えた包括的で多様なネットワークに支えられ、日米関係の最前線に立つ組織へと成長と発展を遂げました。またメンバーも日系アメリカ人のみならず、国籍に関係なく日米関係に同じ思いを寄せる人々を包摂するに至っています。

この年次総会において、人と人との繋がりを促進し、より良い二国間関係を築く、というカウンシルの使命が実行されていることを目の当たりにし、USJCの理事を務めることに深く光栄を感じます。

年次総会を実現するために尽力してくださった皆様、ホストコミッティ、理事、USJCのメンバーとスタッフの方々に心から感謝いたします。また、私たちの活動を支えてくださる寛大なスポンサーの皆様にも、深く御礼申し上げます。

最後に、今年の年次総会に参加してくださった皆様に感謝の意を表し、皆様が貴重な繋がりや新しい視点、そして共に未来を築くためのインスピレーションを得られることを願っています。

キャシー・松井、スーザン・モリタ、髙田ヘンリー聖ー





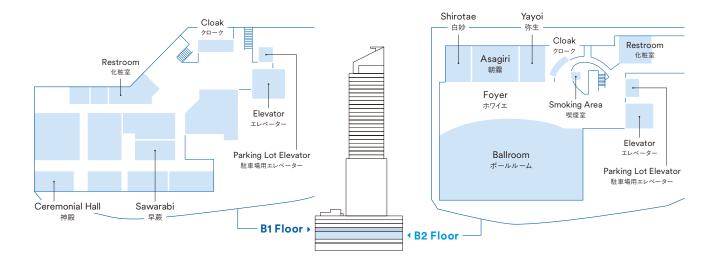


Kathy Matsui, Susan Morita and Henry Takata

## SCHEDULE AT A GLANCE



## MAP [CERULEAN TOWER TOKYU HOTEL]



## PUBLIC SYMPOSIUM

公開シンポジウム

## **MORNING PLENARY**

Time: 9:00-10:30 am

Place: Ballroom

Opening Remarks:

Welcome and Introduction

Emcee: Rika Nakazawa / Chief Commercial Innovation, NTT Corporation

Address by Her Imperial Highness Princess Takamado:

Her Imperial Highness Princess Takamado of Japan

Leveraging Our Legacy to Forge the Future of U.S.-Japan Relations Welcome Remarks:

Audrey Yamamoto / President & CEO, U.S.-Japan Council

Forging Our Future Together: The Next Chapter of Our Global Partnership

ISHIBA Shigeru / Prime Minister of Japan (statement read by KOBAYASHI Maki / Cabinet Secretary for Public Affairs, Prime Minister's Office of Japan)

Strengthening Alliances: U.S.-Japan Security Partnership

Lieutenant General Stephen F. Jost / Commander, U.S. Forces, Japan and Fifth Air Force

**Business Visionaries:** 

**Navigating the New Era of U.S.-Japan Relations** 

Takeshi "Tak" Niinami / Representative Director, President & Chief Executive Officer, Suntory Holdings Limited

Jun Sawada / Executive Chairman, NTT Corporation

Moderator: Audrey Yamamoto / President & CEO, U.S.-Japan Council

Charting a New Era:

Reflections and Aspirations for the U.S.-Japan Partnership

Rahm Emanuel / United States Ambassador to Japan

Moderator: Kathy Matsui / Co-Chair, Board of Directors of the U.S.-Japan Council

Co-Founder & General Partner, MPower Partners

### MORNING BREAKOUT SESSIONS

Time: 11:00-12:00 pm

Place: Ballroom

\*The networking session will take place in the foyer from 12:00 to 12:30 pm, immediately following the program.

Sustainability in Action:

Visionary Approaches in the U.S. and Japan

Kenji Hasuwa / Director, President and CEO, OBAYASHI Corporation

Tomohiro Ishikawa / Chief Regulatory Engagement Officer, MUFG

Michael Kobori / Chief Sustainability Officer, Starbucks

Swetha Ramdas / Sustainability Leader, Asia Pacific Region, Amazon

Moderator: Lori Teranishi / Founder & CEO, iQ 360

Time: 11:00-12:30 pm

Place: Asagiri

#### The U.S. Presidential Election: Potential Outcomes and Implications

Glen S. Fukushima / Vice Chair, Securities Investor Protection Corporation

The Honorable Glenn Nye III / President & CEO, Center for the Study of the Presidency & Congress (CSPC) Ayako Sugino / Associate Professor, Faculty of Law Department of Political Science, Musashino University

Moderator: Sachi Hamai / Retired, CEO, Los Angeles County

Time: 11:00-12:30 pm

Place: Shirotae

#### Star Alliance: The Future of U.S.-Japan Space Cooperation

Chris Blackerby / Chief Operating Officer, Astroscale Holdings

Ananda Martin / General Counsel, ispace technologies U.S., inc. (ispace-U.S.)

Hiroshi Yamakawa / President, Japan Aerospace Exploration Agency (JAXA)

Naoko Yamazaki / Astronaut | Representative Director, Space Port Japan Association

Moderator: Mihoko Shintani / Partner, TMI Associates

Time: 11:00-12:30 pm

Place: Yayoi

#### Bridging Cultures: LGBTQ+ Inclusion in Japan and the U.S.-Japan Alliance

Robert Campbell / Professor, Waseda University

Aya Noguchi / Lecturer, Deputy Director of International Research Center for Sport and Gender Equality, Seijo University

Shoko Suzuki / Senior Vice President, Chief Marketing Officer, Salesforce Japan Co., Ltd.

Moderator: Moriaki Kida / Chairperson & CEO, EY Japan

## **LUNCH PLENARY**

Time: 12:45-2:00 pm

Place: Ballroom

#### Key Insights: Leadership Perspectives on DX and Al Trends

KONO Taro / Member of the House of Representatives

Special Remarks: Tokyo's Future for a New Era with Digital and Al Advancements

KOIKE Yuriko / Governor of Tokyo

#### Shaping the Future: Strategies for Global Technology and Innovation

Gillian Crossan / Principal, Deloitte & Touche LLP USA | Deloitte Global Technology Sector Leader

#### Pioneering Pathways: Charting the Future with Generative Al

Miki Tsusaka / Representative Director and President, Microsoft Japan

Toshifumi Yoshizaki / CDO, Corporate Senior Executive Vice President,

President of Digital Platform Business Unit, NEC Corporation

Moderator: Yutaka Matsuo / Professor, University of Tokyo, Graduate School of Engineering,

Department of Technology Management for Innovation

#### AFTERNOON BREAKOUT SESSIONS

Time: 2:15-3:45 pm

Place: Ballroom

#### Cultivating World Class Talent: The Changing Face of Leadership

Miyoko Demay / Former President, Tiffany & Co. Japan | Outside Director & Member of the Board, Nintendo Co., Ltd.

**Teiko Kudo** / Director and Deputy President, Sumitomo Mitsui Banking Corp.

Eriko Sakurai / Former President, Dow Japan and Korea

Junko Watanabe / Board Member, Deloitte Global | Deputy Chair, Deloitte Asia Pacific

Moderator: Kathy Matsui / Co-Chair, Board of Directors of the U.S.-Japan Council | Co-Founder & General Partner, MPower Partners

Time: 2:15-3:45 pm

Place: Asagiri

Economic Security:

## Challenges & Opportunities for U.S.-Japan Partnership in Geopolitical Tensions

Eriko Asai / Co-Founder and Partner, Trinity Indo-Pacific Partners

FUKUNAGA Tetsuro / Director-General, Trade and Economic Security Bureau, Ministry of Economy, Trade and Industry

Mark Okada / Co-Founder & Chief Executive Officer, Sycamore Tree Capital Partners L.P.

Takayuki Sumita / Managing Executive Officer, Head of Corporate Group, CSO,

Sumitomo Corporation | President & CEO, Sumitomo Corporation Global Research Co. Ltd.

Moderator: IIDA Kaori / Deputy Chief Commentator, NHK

Time: 2:15-3:45 pm

Place: Shirotae

Global Workforce Development:

#### Leadership, Strategy, and Culture for a Resilient Future

Hiroyuki Fujita / Chairman, Canon Healthcare USA, Inc. | Founder and CEO, Quality Electrodynamics

Gino Gordon / Chief Strategy Officer (CSO), Red Phoenix Entertainment

Yumiko Noda / Chairman and Representative Director, Veolia Japan

Kathleen M. Pike / CEO, One Mind | Professor, Columbia University

Moderator: Curtiss Takada Rooks / Assistant Professor, Department of Asian and Asian American Studies, Loyola Marymount University

Time: 2:15-3:45 pm

Place: Yayoi

Thriving Startups:

#### **Insights from Founders**

David Ha / Co-Founder & CEO, Sakana Al

Eiko Hashiba / Representative Director of Board, CEO, VisasQ Inc.

Akiko Naka / CEO, Wantedly, Inc.

Moderator: Katrina Masumi Lake / Founder & Chairperson, Stitch Fix

### **CLOSING PLENARY**

Time: 4:00-5:30 pm

Place: Ballroom

Special Tribute:

#### Honoring Our Legacy of Leadership

Kathy Matsui / Co-Chair, Board of Directors of the U.S.-Japan Council

Co-Founder & General Partner, MPower Partners

Susan Morita / Co-Chair, Board of Directors of the U.S.-Japan Council

Suzanne Basalla / Former President & CEO, U.S.-Japan Council | Partner, Geodesic Capital

A Legacy of Impact:

#### **USJC's 15-Year Journey and Future Vision**

Jennifer Hirano / Business Development Analyst, Alphabet, Inc.

Colbert Matsumoto / Chairman, Tradewind Group, Inc.

Masaaki (Masa) Tanaka / Vice Chair, Board of Councilors of the U.S.-Japan Council

Moderator: Yuko Kaifu / President, JAPAN HOUSE Los Angeles

Kansha from Maui:

### **Embracing Gratitude and Hope**

M. Jee Abara / Student, University of Hawai'i, West O'ahu

TOMODACHI Kibou for Maui Program 2024 Alumni

Richard Bissen / Mayor of Maui, County of Maui

Co-Moderator: Derick Yanehiro / Coordinating Producer, ABC News Co-Moderator: Jan Yanehiro / President, Jan Yanehiro Communications

The Ripple Effect:

## The TOMODACHI Generation Paying it Forward and **Shaping the Future**

Shotaro Abe / TOMODACHI Boeing Entrepreneurship Seminar 2022 Alumni

Miku Hayashida / TOMODACHI Story Jam for Youth with Disabilities 2021 Alumni

Hikari Igarashi / 2014-2015 TOMODACHI MetLife Women's Leadership Program Alumni

Moderator: Riley Masunaga / TOMODACHI KAKEHASHI Inouye Scholars Program 2015 Alumni

Closing Speech:

Miku Narisawa / TOMODACHI Rainbow for Japan Kids Program 2013 Alumni |

TOMODACHI Kibou for Maui Program Operator, Odyssey Nature Japan

Announcement:

#### 2025 Annual Conference

Troy (Noboru) Hashimoto / State Senator, Maui District 5, Hawaii State Legislature

#### U.S.-Japan Sports Diplomacy: Featuring Bboy Shigekix, Paris 2024 Olympic Breaking

Shigekix / Team Japan Athlete & Flag Bearer, Paris 2024 Olympic | Dai-ichi Life Group

### **CONFERENCE RECEPTION**

Time: 5:30-7:00 pm

Place: Foyer

## 本会議 / 午前の部

時間: 9:00-10:30 pm

会場:ボールルーム

開会のご挨拶:

司会:中澤里華 / 日本電信電話株式会社 Chief Commercial Innovation

高円宮妃久子殿下のおことば:

高円宮妃久子殿下

歓迎のご挨拶: **歩みを未来に繋げる日米関係** 

オードリー・山本 / 米日カウンシル 会長兼CEO

未来を共に作る: **新たなグローバルパートナーシップへの幕開け** 

石破茂 / 内閣総理大臣(内閣官房内閣広報官小林麻紀による代読)

小林麻紀 / 内閣広報官、内閣官房

日米安全保障協力: **パートナーシップの強化に向けて** 

スティーブン F・ジョスト / 空軍中将、在日米軍兼第5空軍司令官

ビジネスの先駆者: **日米関係の新時代を切り拓く** 

新浪剛史 / サントリーホールディングス株式会社 代表取締役社長 | 澤田純 / 日本電信電話株式会社 取締役会長

モデレーター:オードリー・山本 / 米日カウンシル 会長兼CEO

新時代への航路: **■ 日米関係の振り返りと未来への志** 

ラーム・エマニュエル / 駐日米国大使

モデレーター:**キャシー・松井** / 米日カウンシル理事会共同理事長、MPower Partners 共同創業者兼ジェネラル・パートナー

## 分科会セッション / 午前の部

時間: 11:00-12:00 pm

会場:ボールルーム

\*セッション後のネットワーキングがボールルーム会場の外「ホワイエ」 にて12:00~12:30に実施されます。

サステナビリティの実現: **米国と日本における革新的アプローチ** 

**蓮輪賢治** / 株式会社大林組 代表取締役社長兼CEO | **石川知弘** / 三菱UFJフィナンシャル・グループ株式会社 Chief Regulatory Engagement Officer | マイケル・コボリ / スターバックス チーフサステナビリティオフィサー

スウエサ・ラムダス / アマゾンアジアパシフィック サステナビリティリーダー | モデレーター: ローリー・テラニシ / iQ 360 創設者兼CEO

時間: 11:00-12:30 pm

会場:朝霧

米国大統領選挙: 日米間の影響と展開

グレン・S・フクシマ / 米国投資者保護公社 副理事長 | グレン・ナイ / 米国大統領制兼議会制研究所(CSPC)所長 **杉野綾子** / 武蔵野大学法学部政治学科 准教授 | モデレーター: サチ・ハマイ / ロサンゼルス郡 前最高経営責任者

時間: 11:00-12:30 pm

会場: 白妙

スターアライアンス: 日米宇宙パートナーシップの展望

**クリス・ブラッカビー** / 株式会社アストロスケールホールディングス 最高執行責任者

阿难陀・マーチン / ispace technologies U.S., inc. (ispace-U.S.) 法務顧問 | 山川宏 / 宇宙航空研究開発機構 理事長 山崎直子 / 宇宙飛行士、一般社団法人Space Port Japan 代表理事 | モデレーター:新谷美保子 / TMI総合法律事務所 パートナー

時間: 11:00-12:30 pm

会場: 弥生

多様性の架け橋:

#### 日本と日米同盟におけるLGBTQ+の包摂

ロバート・キャンベル / 早稲田大学 特命教授 | 野口亜弥 / 成城大学 専任講師 | 鈴木祥子 / 株式会社セールスフォース・ジャパン 専務執行役員 チーフ・マーケティング・オフィサー | モデレーター:**貴田守亮** / EY Japan チェアパーソン兼CEO

## 本会議/昼食会

時間: 12:45-2:00 pm

会場:ボールルーム

特別講演: **リーダー視点で見るDXとAIのトレンドの核心** 

河野太郎 / 衆議院議員

特別講演: **東京の未来、デジタルとAIが導く新時代のビジョン** 

小池百合子 / 東京都知事

未来をデザインする: **世界の技術とイノベーション戦略** 

**ジリアン・クロッサン** / Deloitte & Touche LLP USA プリンシパル、デロイトグローバルテクノロジーセクターリーダー

先駆的な道を切り拓く: ■ 生成AIと共に描く未来

津坂美樹 / 日本マイクロソフト株式会社 代表取締役社長 | 吉崎敏文 / 日本電気株式会社 執行役 Corporate SEVP兼CDO 兼デジタルプラットフォームビジネスユニット長 | モデレーター: 松尾豊 / 東京大学大学院工学系研究科 技術経営戦略学専攻、 人工物工学研究センター 教授

## 分科会セッション / 午後の部

時間: 2:15-3:45 pm

会場:ボールルーム

世界クラスの才能を育む: 進化するリーダーシップの姿

美代子・ディメイ / ティファニー・アンド・カンパニー・ジャパン・インク 前代表取締役社長、任天堂株式会社 社外取締役兼役員 工藤禎子 / 株式会社三井住友銀行 代表取締役 副頭取執行役員 | 桜井恵理子 / ダウ日本・韓国地域 元プレジデント 渡辺淳子 / デロイトグローバル ボードメンバー、デロイト アジアパシフィック ボード副議長

モデレーター: キャシー・松井 / 米日カウンシル理事会共同理事長、MPower Partners 共同創業者兼ジェネラル・パートナー

時間: 2:15-3:45 pm

会場:朝霧

経済安全保障:

#### 地政学的緊張の中の日米パートナーシップの課題と可能性

浅井英里子 / Trinity Indo-Pacific Partners Co-Founder and Partner | 福永哲郎 / 経済産業省 貿易経済安全保障局長 マーク・岡田 / Sycamore Tree Capital Partners L.P. 共同創業者&最高経営責任者 | 住田孝之 / 住友商事株式会社 常務執行役員 企画グループ長CSO、住友商事グローバルリサーチ株式会社 代表取締役社長 | モデレーター: 飯田香織 / NHK解説委員室 解説副委員長

時間: 2:15-3:45 pm

会場: 白妙

グローバルな人材開発: **掛続可能な未来に向けたリーダーシップ、戦略、働き方** 

藤田浩之 / キヤノンヘルスケアUSA 会長、Quality Electrodynamics 創業者兼最高経営責任者 | ジーノ・仁・ゴードン / 米レッド フェニックス エンターテイメント社 チーフ・ストラテジー・オフィサー(CSO) | **野田由美子** / ヴェオリア・ジャパン合同会社 代表取締役会長 キャスリーン・M・パイク / ワン・マインド (One Mind) 社長、コロンビア大学 教授

モデレーター: カーティス・タカダ・ルークス / ロヨラ・メリーマウント大学 アジア・アジア系アメリカ人研究学科助教授

時間: 2:15-3:45 pm

会場: 弥生

## 皿ーー 躍進するスタートアップ: **創業者からの洞察**

デイビッド・ハ / Sakana AI 共同設立者&CEO | 端羽英子 / 株式会社ビザスク 代表取締役 CEO **仲暁子** / ウォンテッドリー株式会社 代表取締役CEO │ モデレーター: **カトリーナ・マスミ・レイク** / スティッチ・フィックス 創業者兼会長

### 本会議 / 午後の部

時間: 4:00-5:30 pm

会場:ボールルーム

#### 米日カウンシルリーダーシップの軌跡

キャシー・松井 / 米日カウンシル理事会共同理事長、MPower Partners 共同創業者兼ジェネラル・パートナー スーザン・モリタ / 米日カウンシル理事会共同理事長 | スザンヌ・バサラ / 米日カウンシル前会長兼CEO、Geodesic Capital パートナー

#### 米日カウンシル創設の志を繋ぐ: **15年の歩みと未来へのビジョン**

ジェニファー・ヒラノ / アルファベット ビジネスデベロップメントアナリスト | コルバート・マツモト / トレードウィンドグループ 会長 田中正明 / 米日カウンシル評議員会副会長 | モデレーター:海部優子 / ジャパン・ハウス ロサンゼルス 館長

#### マウイからのKansha: |感謝と希望を胸に

M・ジー・アバラ / ハワイ大学 ウエストオアフ校 学生、2024年TOMODACHI Kibou for Maui Program アラムナイ **リチャード・ビッセン** / ハワイ州マウイ郡 マウイ郡長 | モデレーター:**デレク・ヤネヒロ** / ABCニュース コーディネーティング・プロデューサー モデレーター: ジャン・ヤネヒロ / ジャン・ヤネヒロ社 社長

#### 広がる影響力: TOMODACHI世代から未来へ繋ぐ恩返し

阿部晶太郎 / 2022年TOMODACHI Boeing Entrepreneurship Seminar アラムナイ | 林田光来 / 2021年TOMODACHI Story Jam for Youth with Disabilities アラムナイ | 五十嵐光 / 2014年度TOMODACHI MetLife Women's Leadership Program アラムナイ モデレーター: **ライリー・桝永** / 2015年TOMODACHI カケハシイノウエ・スカラーズプログラムアラムナイ

#### クロージング・スピーチ:

成澤みく / 2013年TOMODACHIレインボーフォージャパンキッズアラムナイ、Odyssey Nature Japan TOMODACHI Kibou for Maui Program 運営者

#### 2025年度アニュアル・カンファレンス開催のお知らせ:

橋本(昇)トロイ/ ハワイ州議会上院議員 マウイ島代表

#### パリ 2024 オリンピックブレイキン: ■ SHIGEKIX選手と日米スポーツ外交の軌跡

Shigekix / パリオリンピックBreaking日本代表選手 Team JAPAN旗手、第一生命

## カンファレンスレセプション

時間: 5:30-7:00 pm

会場: ホワイエ

## **ABOUT USJC**

#### Who We Are

#### 米日カウンシルについて

The U.S.-Japan Council is the premier organization dedicated to strengthening U.S.-Japan relations through people-to-people connections.

From high school classrooms to corporate boardrooms, from college lecture halls to the halls of government, we develop and connect leaders at every level committed to a strong and enduring global partnership. Through our transformative leadership initiatives, innovative exchange programs, and impactful in-person and virtual events, we bring together leaders at every level to address key bilateral issues.

Our community of members across the United States and Japan is a vibrant and diverse professional and personal network that fosters deep and meaningful connections.

米日カウンシルは、人と人とのつながりを通じて日米関係を強化することを目的とした一流の組織です。

高校の教室から企業の取締役会、大学の講義室から政庁に至るまで、強固で永続的なグローバルパートナーシップに貢献するあらゆるレベルのリーダーを育成し、つなげています。変革的なリーダーシップイニシアティブ、革新的な交流プログラム、そして影響力のある対面およびバーチャルイベントを通じて、二国間の重要課題に取り組むために多様な層のリーダーを一堂に会する場を提供しています。

米国と日本全土に広がるメンバーのコミュニティは、公私共に強固で有意義な繋がりを促進する、活気に満ちた多様なネットワークを育んでいます。

## Why U.S.-Japan

#### 日米関係の重要性

The U.S.-Japan relationship continues to demonstrate its relevance and fundamental role in the Asia-Pacific region. The partnership between the United States and Japan is a driving force behind economic growth, while the security alliance maintains peace and stability in the region. Built on shared values such as innovation and resiliency, the U.S.-Japan relationship continues to evolve and develop new frontiers for collaboration.

日米関係は、今でもアジア太平洋地域において重要かつ基本的な役割を果たし続けています。日米間のパートナーシップは経済成長の原動力であり、両国間の安全保障同盟は同地域における平和と安定を維持しています。革新性、レジリエンス(困難を乗り越える力)といった共通の価値観をもとに築かれた現代の日米関係は、新しい協調分野を切り開きつつ、進化し続けています。







# DEVELOPING & CONNECTING LEADERS ON EVERY LEVEL

Programs:
over
350

TOMO DACHI Alumni:
over
10,000

A public-private partnership between USJC and the U.S. Embassy in Tokyo, with support from the Government of Japan, the TOMODACHI Initiative was born out of support for Japan's recovery from the Great East Japan Earthquake. It invests in the next generation of Japanese and American leaders through educational and cultural exchanges as well as leadership programs.

TOMODACHIイニシアチブとは、東日本大震災後の日本の復興 支援から生まれた、米日カウンシルと在日米国大使館が主導する 官民パートナーシップで、日本国政府の支援も受けています。教 育・文化交流や各種リーダーシップ・プログラムを通じて、日米の 次世代のリーダーの育成に取り組んでいます。

#### Watanabe Scholarship Program

70

**American Recipients** 

126

**Japanese Recipients** 

The Toshizo Watanabe Endowed Scholarship Fund provides financial assistance to undergraduate and graduate students for a semester or year-long study abroad program in either the United States or Japan. A generous endowment gift of \$10 million from Toshizo (Tom) Watanabe to the U.S.-Japan Council makes it possible to award scholarships to students for whom study abroad would not be possible without financial support.

渡邉利三寄付奨学金は、1学期間から1年間に渡る、米国または 日本への留学を希望する大学生・大学院生に給付される経済支援です。渡邉利三財団の渡邉利三会長に寄贈いただいた1,000 万ドルの寛大な寄付金を資金源とし、支援なしには留学ができない学生に奨学金を給付します。

## **USJC Roundtables and Briefings**

USJC ラウンドテーブル・ブリーフィング

USJC convenes high-level leaders from business, government and academia for exclusive briefings and roundtable discussions focusing on issues critical to the U.S.-Japan relationship. Guest speakers include government representatives and other key changemakers who engage in candid conversations, offering valuable insights and reflections. Through these briefings, the Council promotes a deeper understanding of future challenges and opportunities within the bilateral partnership.

米日カウンシルは、ビジネス、政府、非営利セクターのトップリーダーを招き、日米関係において重要な課題に焦点を当てた意見交換会やラウンドテーブル・ディスカッションを開催しています。政府関係者やチェンジメーカーをゲストスピーカーとして招き、率直な対話を通じて貴重な洞察や考察の機会を提供します。このようなブリーフィングを通じて、米日カウンシルは二国間パートナーシップにおける将来の課題や機会への理解を深めることを促進しています。

## **Emerging Leaders Program (ELP)**

新生リーダー・プログラム(ELP)



Emerging Leaders participate in leadership education, design and implement original USJC programming and establish powerful professional connections and lifelong personal friendships. A new cohort aged 24-35 is selected annually to attend the Annual Conference, become USJC Associates and join program alumni in bridging the future of the U.S.-Japan relationship. The program aims to motivate participants to promote strong and positive U.S.-Japan relations in their personal and professional lives.

新しい世代の若手日系アメリカ人リーダーが、リーダーシップ・スキルを学び、米日カウンシルのプログラムを企画・実施し、一生続く力強い友情やネットワークを築いていきます。毎年24歳から35歳の若手リーダーが選ばれ、米日カウンシルのアニュアル・カンファレンスに参席し、米日カウンシル・アソシエートとなり、同プログラムの過去の参加者と共に日米関係の未来を構築していきます。このプログラムは、参加者が私生活および職業生活において強力で前向きな日米関係を促進するよう動機付けることを目的としています。

## **Japanese American Leadership Delegation**

在米日系人リーダー(JALD)

The Japanese American Leadership Delegation program provides an opportunity for select Japanese American leaders from across the United States to visit Japan and engage with leaders in Japanese business, government, academia, nonprofit and cultural sectors. The program, which began in 2000, is hosted by the Ministry of Foreign Affairs and administered by the U.S.-Japan Council.

在米日系人リーダー訪日プログラムは、全米各地から選出された日系アメリカ人リーダーが訪日し、日本の実業界、政府、学術界、非営利や文化セクターのリーダーと交流するプログラムです。2000年に始まった同プログラムは、外務省が主催し、米日カウンシルがプログラムの計画と運営を行います。

227
Delegates

#### **MEMBERSHIP**

If you are interested in USJC membership, please email us at membership@usjapancouncil.org

The U.S.-Japan Council comprises members and supporters in the United States and Japan who are committed to the mission of the organization. Included in these ranks are top leaders from major corporations, academia and research, politics and law, as well as entrepreneurs and thought leaders.

米日カウンシルは、当カウンシルの使命に賛同する日米のメンバーと支援者で構成されています。その中には、主要企業、学術・研究機関、政治・法曹界のトップ、起業家、オピニオンリーダーも含まれています。

## THE VALUE WE CREATE

#### 私たちが生み出す価値

**Networks** ネットワーク

**Talent** 人材育成

Visibility <sup>認知度</sup> Social Good

社会への貢献









The year 2024 marks the 15th anniversary of the U.S.-Japan Council's founding and the 100th anniversary of Senator Daniel K. Inouye's birth. We invite you to honor these milestones by making a contribution of \$15, \$150, \$1,500 or \$15,000.

Your gift, no matter the size, directly supports our mission to develop and connect leaders who will strengthen the U.S.-Japan relationship for generations to come. Together, we can build on our past successes to create an even brighter future.



2024年は、米日カウンシル設立15周年、ダニエル・K・イノウエ上院議員生誕100周年の節目の年です。これらの記念日を記念して、15ドル、150ドル、1,500ドル、または15,000ドルのご寄付を受け付けておりますので、ぜひご検討くださいますようお願いいたします。

金額に関わらず、皆様からの寄付金は将来にわたって日米関係を強化するリーダーを育成し、つなげるという私たちの使命を支えるものです。共に、過去の成功を基盤とし、さらに輝かしい未来を築いていきましょう。



Fuel our mission. Become a sponsor and gain exclusive access to top government officials, leverage our expansive international network and increase your visibility on the world stage.

米日カウンシルの使命を支援してくださるスポンサーを募集しています。政府高官への独占的なアクセスを得られるほか、広範な国際ネットワークを活用し、世界の舞台での認知度を高めることができます。

If you want to raise your hand with a pledge or a question, please contact us at development@usjapancouncil.org

詳細については、development@usjapancouncil.orgまでお問い合わせください。

## THANK YOU TO OUR SPONSORS

The U.S.-Japan Council is supported by individuals, foundations, corporations and government grants that help us promote understanding and collaboration between the U.S. and Japan and that share our belief that strong U.S.-Japan relations are essential for global security and prosperity.

米日カウンシルは、日米間の相互理解と協力を促進し、両国の強固な関係が世界の安全と繁栄に不可欠であるという 当団体の信念を共有する個人、財団、企業、政府補助金によって支えられています。

#### **PLATINUM SPONSORS**







Fabbit

KATHY MATSUI FAMILY FUND





THE TOSHIZO WATANABE FOUNDATION

ANONYMOUS INDIVIDUAL DONOR

## **TITLE SPONSORS**











SUSAN MORITA & ALAN MATSUMOTO









YOKO OTANI & SHUNICHI HOMMA







#### SIGNATURE SPONSORS









































#### PREMIER SPONSORS













Arnold&Porter

BAIN & COMPANY (4)







RANDALL & LISA CHAFETZ

DONNA COLE MARGARET CUMMISKY









IN MEMORY OF GLEN GONDO











#### PREMIER SPONSORS















masuda funai

COLBERT & GAIL MATSUMOTO





Morgan Stanley

Nagashima Ohno & Tsunematsu

















SCOTT SATO













LANCE STUART & JESSIE FURNESS









HENRY SEIICHI TAKATA HIROKO & MASA TANAKA

ANN TERANISHI BRENDA & DENNIS TERANISHI

RONA TISON







MINORU TSUMURA WILLIAM M. TSUTSUI

RICH & MASAMI TYSON





LOUIS VIGDEN





PAUL & LYNDA YONAMINE

### **GOLD SPONSORS**

Darin Arita
Phyllis Campbell

Central Japan Railway Company

David Kenji Chang & Jaime Sugino

COACH A Co., Ltd.

**DELSOLE Corporation** 

e-solutions, inc.

Takako Ebata Office

Atsuko Toko Fish

Dr. Hiroyuki & Mrs. Mikiko Fujita

Dianne Fukami

Glen S. Fukushima

Global Link Lab, Inc.

Kazu & Lynda Gomi

Sachi Hamai

**Hawaiian Electric** 

Hawaiian Host, Inc.

Higa Industries Co., Ltd.

Tom Iino

IW Group, Inc.

Japan Airlines Co., Ltd.

Japan Industrial Partners, Inc.

Ayako Kameda

Russell & Yuko Kawahara

Yoh Kawanami

Mari Kano Klemm & Hans Klemm

Stan Koyanagi

Mitsui Chemicals America, Inc.

Mitsui Fudosan Co., Ltd.

Gary S. Moriwaki

Janice Munemitsu

Debra Nakatomi

Northrop Grumman Corporation

Oracle Corporation Japan

The Roche Family Foundation

ROKI GROUP CO., LTD.

Sansei Technologies, Inc.

Sompo International

Symetra Life Insurance Company

Christopher Vilburn

NOTES —

The U.S.-Japan Council develops and connects diverse leaders to create a stronger U.S.-Japan relationship. The Council cultivates people-to-people connections in the United States and Japan from across backgrounds, sectors and generations to address the most pressing bilateral issues of our time.

O Instagram: @USJapanCouncil

Facebook: @USJapanCouncil

in LinkedIn: @USJapanCouncil

X/Twitter: @USJC

Website: www.usjapancouncil.org

Use hashtag #USJC24